BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

## Offenlegungsschrift <sub>®</sub> DE 195 30 055 A 1

6) Int. Cl.5: B 21 D 35/00 B 21 D 26/02

B 21 D 28/00

**DEUTSCHES PATENTAMT**  Aktenzeichen:

195 30 055.6

16. 8.95 Anmeldetag:

20. 2.97 Offenlegungstag:

(7) Anmelder:

Wilhelm Schäfer Maschinenbau GmbH & Co, 57234 Wilnsdorf, DE

(74) Vertreter:

Hemmerich, Müller & Partner, 40237 Düsseldorf

② Erfinder:

Schäfer, Aug. Wilh., 57489 Drolshagen, DE

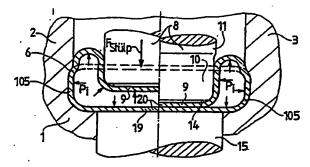
66 Entgegenhaltungen:

DE 43 22 063 C1

US 37 12 097

Prüfungsantrag gem. § 44 PatG ist gestellt

- (6) Verfahren und Vorrichtung zum Herstellen von doppelwandigen Durchbrechungen in Bauteilen nach dem Innenhochdruck-Umformverfahren
- Ein Verfahren zum Herstellen mit verringertem Aufwand von doppelwandige Durchbrechungen, insbesondere zylindrische Lageraugen aufweisenden Bauteilen (5) nach dem Innenhochdruck-Umformverfahren aus einem metallischen, in ein Umformwerkzeug eingelegten Rohrabschnitt sieht vor, daß eine domartige Abzweigung (6) hergestellt, die Domkappe (9) von einem den sich während des Umformens ausbildenden Dom abstützenden ersten Gegenhalter (8) gegen einen das Bauteil dem Dom gegenüberliegend abstützenden zweiten Gegenhalter (15) nach innen umgestülpt wird, bis die Domkappe (9) und von dem zweiten Gegenhalter (15) abgestützte Fläche (19) des Bauteils eine Doppelblechlage (20) bilden, woraufhin die Domkappe (9) von dem ersten Gegenhalter (8) angekerbt wird, beide Gegenhalter (8, 15) in Umstülprichtung bewegt und die Blechronden der Doppeiblechlage (20) ausgestanzt werden. Der die domartige Abzweigung (6) abstützende erste Gegenhalter (8) ist zu diesem Zweck mit einer stirnseitigen Schneidkante (14) ausgebildet.



## Beschreibung

Die Erfindung betrifft ein Verfahren und eine Vorrichtung zum Herstellen von doppelwandige Durchbrechungen, insbesondere zylindrische Lageraugen aufweisenden Bauteilen nach dem Innenhochdruck-Umformverfahren aus einem metallischen, in ein Umformwerk-

zeug eingelegten Rohrabschnitt.

Das Innenhochdruck-Umformverfahren (von vorzugsweise rohrförmigen Werkstücken) ist im Stand der 10 Technik bekannt und in der einschlägigen Literatur beschrieben (vgl. DE-Z "Werkstattechnik 79 (1989)", VDI-Fortschrittsberichte, Reihe 2, Nr. 142, VDI-Verlag 1987). Es wird vorzugsweise zum Herstellen unterschiedlich geformter Hohlkörper angewendet. Wie bekannt, wird 15 beim Innenhochdruck-Umformverfahren ein Rohrabschnitt, z. B. aus Stahl oder Kupfer, in ein mehrteiliges Innenhochdruck-Umformwerkzeug ohne feste Innenmatrize mit Umformstößeln und einer Innenhochdruckquelle eingelegt. Nach dem Verschließen der Enden des 20 Rohrabschnitts durch die Umformstößel wird der Rohrabschnitt mit Hilfe eines geeigneten Druckmittels mit hohem Innendruck beaufschlagt und unter gleichzeitiger Beaufschlagung mit axialem Druck (durch die Umformstößel) auf die Rohrwandung umgeformt. Der Axi- 25 aldruck und der Innendruck bewirken, daß sich der Rohrabschnitt an die die endgültige Form des Hohlkörpers aufweisende Innenkontur bzw. -wandung des Umformwerkzeugs anlegt. Beim Innenhochdruck-Umformen wird der Werkstoff in den plastischen Zustand ver- 30 setzt, der während des gesamten Umformvorgangs unter Berücksichtigung von Werkstoffverfestigung und etwaiger Werkzeugkräfte aufrechterhalten wird.

Es hat sich als vorteilhaft herausgestellt, auch solche len, die als tragende Konstruktionselemente eingesetzt und mit anderen Bauteilen verbunden bzw. an diese angelenkt werden, wie beispielsweise im Falle von im Fahrzeugbau verwendeten Querienkern oder Doppelquerlenker-Vorderachsen, an denen die Vorderräder 40 des Hohlkörper-Formteils gelangt. über Stoßdämpfer befestigt sind. Diese Bauteile besitzen einen im wesentlichen rechteckigen Querschnitt, und zum Ausbilden der Anlenk- bzw. Befestigungspunkte werden die beiden einander gegenüberliegenden Wände des Hohlkörpers ausgestanzt, d.h. mit einer 45 doppelwandigen Durchbrechung versehen, in die dann noch eine Stahl- oder Kunststoffbuchse eingebracht, z. B. mit dem Hohlkörper verschweißt werden muß. Um ein solches Bauteil mit Buchsen in den Lageraugen bzw. Durchbrechungen herzustellen, sind somit verschiedene 50

Arbeitsgänge erforderlich.

Der Erfindung liegt daher die Aufgabe zugrunde, ein Verfahren und eine Vorrichtung der eingangs genannten Art zu schaffen, mit denen sich mindestens eine doppelwandige Durchbrechung aufweisende Bauteile 55

mit verringertem Aufwand herstellen lassen.

Diese Aufgabe wird in verfahrensmäßiger Hinsicht dadurch gelöst, daß eine domartige Abzweigung hergestellt, die Domkappe von einem den sich während des Umformens aus bildenden Dom abstützenden ersten 60 Gegenhalter gegen einen das Bauteil dem Dom gegenüberliegend abstützenden zweiten Gegenhalter nach innen umgestülpt wird, bis die Domkappe und die von dem zweiten Gegenhalter abgestützte Fläche des Baukappe von dem ersten Gegenhalter angekerbt wird, beide Gegenhalter in Umstülprichtung bewegt und Blechronden der Doppelblechlagen ausgestanzt werden. Die

der Erfindung zugrundeliegende Überlegung, das beim Innenhochdruck-Umformen an sich bekannte Ausbilden einer oder mehrerer domartiger Abzweigungen zum Herstellen komplett fertiger Lageraugen in dem Hohlkörper-Formteil auszunutzen, macht jegliche Nachbearbeitung entbehrlich. Denn es brauchen in die Durchbrechungen bzw. Durchsetzungen der einander gegenüberliegenden Wandteile des Hohlkörper-Formteils keine separaten Buchsen mehr eingebracht zu werden. Diese ergeben sich nämlich selbsttätig durch das Umstülpen der domartigen Abzweigung ausgehend von der Domkappe nach innen; es versteht sich, daß die Höhe der domartigen Abzweigung so ausgelegt worden ist, daß sich nach dem Umstülpen die Domkappe an die gegenüberliegende Wandung des Hohlkörper-Formteils legt und dort eine Doppelblechlage bildet. Die Stülpweite, d. h. das von der Außenwand der domartigen Abzweigung bis zu dem Gegenhalter bzw. der Au-Benwand der durch das Umstülpen erreichten Buchse gerechnete Maß ist größer/gleich fünfmal der Wandstärke des Doms. Sobald die Domkappe und die von dem gegenüberliegenden zweiten Gegenhalter abgestützte Fläche des Hohlkörper-Formteils die Doppelblechlage einnehmen, wird die Domkappe von dem das Umstülpen bewirkenden, ersten Gegenhalter angekerbt, was das anschließende Ausstanzen der beiden Blechronden (Domkappe und abgestützte Hohlkörper-Formteilfläche) begünstigt.

Es wird vorgeschlagen, daß das Umstülpen der Domkappe gegen den während des Umstülpvorgangs feststehenden zweiten Gegenhalter mit einer nur geringfügig über dem Innendruck in dem Bauteil liegenden Gegenhalterkraft durchgeführt wird. Hiermit wird ausgeschlossen, daß es schon mit Beginn des Umstülpens zu Bauteile durch Innenhochdruck-Umformung herzustel- 35 einem während des Fließens des Materials gegebenenfalls nachteiligen Einschneiden bzw. Ankerben der Domkappe kommt; diese - dann verfahrensmäßig gewünschte - Wirkung tritt vielmehr erst dann ein, wenn die Domkappe zur Anlage gegen die abgestützte Fläche

Ein Vorschlag der Erfindung sieht vor, daß zum Ausstanzen der Blechronden die beiden Gegenhalter gemeinsam mit einer gegenüber der Vorschubgeschwindigkeit des ersten Gegenhalters beim Umstülpvorgang beschleunigten Stanzgeschwindigkeit bewegt werden. Die beschleunigte Geschwindigkeit unterstützt das Abreißen der Domkappen-Blechronde entlang der Ankerbung und das Ausstanzen der darunterliegenden Blech-

ronde des Hohlkörper-Formteils.

Bei einer zur Durchführung des Verfahrens bevorzugten Vorrichtung ist der die domartige Abzweigung abstützende erste Gegenhalter mit einer stirnseitigen Schneidkante ausgebildet, die sich vorteilhaft an einem im Durchmesser gegenüber dem Halterschaft kleineren Gegenhalterkopf befindet. Während der Halterschaft des die domartige Abzweigung abstützenden ersten Gegenhalters paßgenau in die korrespondierende Ausnehmung der Werkzeugteile eintaucht, definiert der Abstand, den der demgegenüber kleinere Gegenhalterkopf von der Innenwand der Werkzeugausnehmung einnimmt die Stülpweite beim Umstülpen der Domkappe bzw. der domartigen Abzweigung.

Nach einer bevorzugten Ausführung der Erfindung ist der Gegenhalterkopf mit einer der Schneidkantenteils eine Doppelblechlage bilden, woraufhin die Dom- 65 stufe nachgeschalteten Kalibrierstufe versehen. Diese legt nach dem Ankerben und Ausstanzen der Blechronden den Kalibrierbeginn und das Kalibrierende fest, das nämlich dann gegeben ist, wenn die Schulter im Über-

gang von der Kalibrierstufe zu dem Halterschaft die nach oben überstehende Wulst des Stülpradius zum Fertigmaß des im Bereich der Durchsetzung bzw. des Lagerauges hohlkammerartigen Wandprofil niedergedrückt hat. Die nach unten gestülpte Wandung der domartigen Abzweigung schließt - bzw. untergreift - die von dem Hohlkörper-Formteil definierte Außenwandung dichtend ab.

Eine Ausgestaltung der Erfindung sieht vor, daß der Durchmesser des zweiten Gegenhalters um etwas mehr 10 als die doppelte Dicke der Wandung der domartigen Abzweigung größer ist als die Schneidkantenstufe des Gegenhalterkopfes des ersten Gegenhalters. Bei auf diese Weise aufeinander abgestimmten Abmessungen wird einerseits das Umstülpen der ausgebildeten domartigen Abzweigung und andererseits auch das Ankerben, das anschließende Ausstanzen sowie das Kalibrieren des hohlkammerartigen Wandprofils im Bereich der Durchsetzung bzw. des Lagerauges gewährleistet.

Weitere Einzelheiten und Vorteile der Erfindung er- 20 geben sich aus den Patentansprüchen und der nachfolgenden Beschreibung, in der ein Ausführungsbeispiel des Gegenstandes der Erfindung näher erläutert ist. Es

Fig. 1 als Einzelheit ein Umformwerkzeug einer wei- 25 ter nicht gezeigten, als solche hinlänglich bekannten Innenhochdruck-Umformmaschine, im Längsschnitt dar-

Fig. 2 als Einzelheit ein durch Innenhochdruck-Umformung hergestelltes, kompliziertes, mehrere Durch-30 setzungen bzw. Lageraugen aufweisendes Hohlkörper-Formteil (Querlenker); und

Fig. 3a, 3b, 3c als Einzelheit verschiedene Arbeitsstufen beim Ausbilden einer Durchsetzung bzw. doppelwandigen Durchbrechung eines Bauteiles, z. B. wie in 35 rend des Umstülpens einschneidet bzw. ankerbt. Fig. 2 dargestellt, nämlich den Beginn des Umstülpens einer ausgebildeten domartigen Abzweigung (Fig. 3a), das Ende des Umstülpvorgangs einschließlich Ankerben der Domkappe (Fig. 3b) und das Ausstanzen der Blechronden und Kalibrieren die Durchsetzung bzw. des Lagerauges (Fig. 3c), im Teilschnitt schematisch dargestellt

Die Fig. 1 zeigt in sehr schematischer Weise ein in den Werkzeugteilen 1, 2, 3 eines Umformwerkzeuges 4 einer nicht dargestellten Umformmaschine nach dem 45 Innenhochdruck-Umformverfahren aus einem zwischen die Werkzeugteile 1 bis 3 eingelegten Rohrabschnitt hergestelltes Hohlkörper-Formteil 5. Die während des Aufweitstauchens einerseits die offenen Enden des Rohrabschnitts verschließenden und andererseits das 50 Material für eine aufgehalste domartige Abzweigung 6 nachdrückenden Umformstößel sind nicht dargestellt und lediglich durch die von ihnen aufgebrachte Axialkraft Fa gekennzeichnet; über zumindest einen der gegeneinander arbeitenden Umformstößel wird das Druckmittel in das Hohlkörperinnere 7 eingeleitet. Unter dem somit herrschenden Innendruck Pi (vgl. auch die nicht bezifferten Druckpfeile) wird die domartige Abzweigung 6 zwischen den beiden Werkzeugteilen 2, 3 ausgebildet; das Aufhalsen der Abzweigung 6 wird nach 60 oben hin von einem Gegenhalter 8 begrenzt, der zwischen die Werkzeugteile 2, 3 eingreift und sich - den Dom bzw. die Abzweigung 6 abstützend – gegen die Domkappe 9 legt.

Der die Abzweigung 6 abstützende, erste Gegenhal- 65 ter 8 weist – wie näher den Fig. 3a bis 3c zu entnehmen ist - einen gestuften, nämlich aus einer vorderen Schneidkantenstufe 10 und einer dieser nachgeschalte-

ten Kalibrierstufe 11 bestehenden Gegenhalterkopf 12 auf. Dieser besitzt einen gegenüber dem Halterschaft 13 kleineren Durchmesser und ist in sich ebenfalls noch einmal unterschiedlich dimensioniert, und zwar ist die eine Schneidkante 14 - gegebenenfalls ausgebildet als lediglich ein gegenüber der Schneidkantenstufe 10 geringfügig vorspringender Ansatz - die aufweisende Schneidkantenstufe 10 von kleinerem Durchmesser als die Kalibrierstufe 11. Dem ersten Gegenhalter 8 liegt ein in dem Werkzeugteil 1 angeordneter zweiter Gegenhalter 15 gegenüber; dessen Durchmesser ist größer als der des Gegenhalterkopfes 12 des ersten Gegenhal-

Den Fig. 3a bis 3c lassen sich einzelne Betriebsphasen 15 zum Herstellen eines Durchsetzungen bzw. zylindrische Lageraugen 16 aufweisenden Hohlkörper-Form- bzw. Bauteils, z. B. ein in Fig. 2 dargestellter Querlenker für den Einbau in ein Fahrzeug, entnehmen. Es wird aus einem in das Umformwerkzeug eingelegten Hohlkörper-Flachprofil 105 durch Aufweiten unter dem Innendruck Pi eine domartige Abzweigung 6 ausgebildet, deren Wölbung nach oben hin durch den Gegenhalter 8 begrenzt wird (vgl. die linke Hälfte von Fig. 3a), gegen den sich die Domkappe 9 der aufgewölbten Abzweigung 6 anlegt. Durch Beaufschlagung des an einen geeigneten Stellantrieb angeschlossenen Gegenhalters 8 mit der Kraft Fstülp (vgl. den Pfeil in der rechten Hälfte von Fig. 3a) wird das Umstülpen der Domkappe 9 nach innen eingeleitet. Die Stülpweite 18 entspricht gemäß der rechten Hälfte von Fig. 3a mindestens der fünffachen Wanddicke S des Hohlkörper-Flachprofils 105. Der Innendruck Pi liegt nur geringfügig unterhalb der durch FStülp gewirkten Kraft des Gegenhalters 8, so daß die Schneidkante 14 die Domkappe 9 nicht schon wäh-

Im Zuge des fortlaufenden Umstülpens nähert sich die Domkappe 9 immer mehr der von dem während des Umstülpens feststehenden Gegenhalter 15 abgestützten Hohlkörperfläche 19 an (vgl. die linke Hälfte von Fig. 3b), bis die Domkappe 9 zur Anlage an die Hohlkörperfläche 19 gelangt und mit dieser dort eine Doppelblechlage 20 bildet (vgl. die rechte Hälfte von Fig. 3b).

In dieser Position kerbt die Schneidkante 14 die zwischen dem ersten Gegenhalter 8 und dem feststehenden zweiten Gegenhalter 5 geklemmte Domkappe 9 an. Sobald das geschehen ist, werden die Gegenhalter 8 und 15 in Umstülprichtung gemeinsam mit beschleunigter Geschwindigkeit VStanz angetrieben, wobei die Domkappe entlang der Ankerbung als Blechronde 21 abreißt und die von dem zweiten Gegenhalter 15 abgestützte Hohlkörperfläche als Blechronde 22 ausgestanzt wird (vgl. die linke Hälfte von Fig. 3c).

Sobald die im Übergangsbereich von der Schneidkantenstufe 10 zur Kalibrierstufe 11 angeordnete Kalibrierwulst 23 des Gegenhalterkopfes 12 sich gegen die nach innen umgestülpte Wandung der domartigen Abzweigung 6 legt (vgl. die linke Hälfte von Fig. 3c), beginnt das sich im Zuge der Gegenhalterbewegung fortsetzende Kalibrieren der ausgestanzten Durchsetzung zu dem fertigen Lagerauge 16 (vgl. die rechte Hälfte von Fig. 3c). Das an der Trennstelle der ausgestanzten Domkappe 9 bzw. der Blechsonde 21 nach innen vorstehende Ende 25 (Wandvorsprung) der Wandung 24 der domartigen Abzweigung 6 wird dabei gerichtet und an die Stirnkante der Ausstanzung des Bodens des Hohlkörper-Flachprofils 5 angepreßt, wie in der rechten Hälfte von Fig. 3c dargestellt. Der Umstülpvorgang ist abge-

10

Hierzu 3 Seite(n) Zeichnungen

schlossen und das Lagerauge 16 völlig ausgeformt, nachdem gemäß der rechten Hälfte von Fig. 3c die radial gegenüber der Kalibrierstufe 11 vorspringende Schulter 26 des Halterschaftes 13 die in der rechten Hälfte von Fig. 3c gezeigte Position erreicht hat, in der sie dem aus der Umstülpung erreichten hohlkammerartigen Wandprofil voll anliegt. Es ist danach ein einbaufertiges, ohne Nachbearbeitung buchsenartig eingefaßte Durchbrechungen bzw. Lageraugen besitzendes Hohlkörper-Flachprofil (vgl. Fig. 2) fertiggestellt.

## Patentansprüche.

1. Verfahren zum Herstellen von doppelwandige Durchbrechungen (Durchsetzungen), insbesondere 15 zylindrische Lageraugen aufweisenden Bauteilen nach dem Innenhochdruck-Umformverfahren aus einem metallischen, in ein Umformwerkzeug eingelegten Rohrabschnitt, dadurch gekennzeichnet, daß eine domartige Abzweigung hergestellt, die 20 Domkappe (9) von einem den sich während des Umformens ausbildenden Dom abstützenden ersten Gegenhalter (8) gegen einen das Bauteil dem Dom gegenüberliegend abstützenden zweiten Gegenhalter (15) nach innen umgestülpt wird, bis die 25 Domkappe (9) und die von dem zweiten Gegenhalter (15) abgestützte Fläche (19) des Bauteils (5; 105) eine Doppelblechlage (20) bilden, woraufhin die Domkappe (9) von dem ersten Gegenhalter (8) angekerbt wird, beide Gegenhalter (8, 15) in Umstülp- 30 richtung bewegt und aus der Doppelblechlage (20) Blechronden (21, 22) ausgestanzt werden.

2. Verfahren nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß das Umstülpen der Domkappe (9) gegen den während des Umstülpvorgangs feststehenden zweiten Gegenhalter (15) mit einer nur geringfügig über dem Innendruck (Pi) in dem Bauteil (5; 105) liegenden Gegenhalterkraft durchgeführt wird.

3. Verfahren nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, daß zum Ausstanzen der Blechronden (21, 22) die beiden Gegenhalter (8, 15) gemeinsam mit einer gegenüber der Vorschubgeschwindigkeit des ersten Gegenhalters beim Umstülpvorgang beschleunigten Stanzgeschwindigkeit (V<sub>Stanz</sub>) 45 bewegt werden.

4. Vorrichtung zum Durchführen des Verfahrens nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß der die domartige Abzweigung (6) abstützende erste Gegenhalter (8) mit einer stirnseitigen Schneidkante (14) ausgebildet ist.

5. Vorrichtung nach Anspruch 4, dadurch gekennzeichnet, daß ein im Durchmesser gegenüber dem Halterschaft (13) kleinerer Gegenhalterkopf (12) die Schneidkante (14) aufweist.

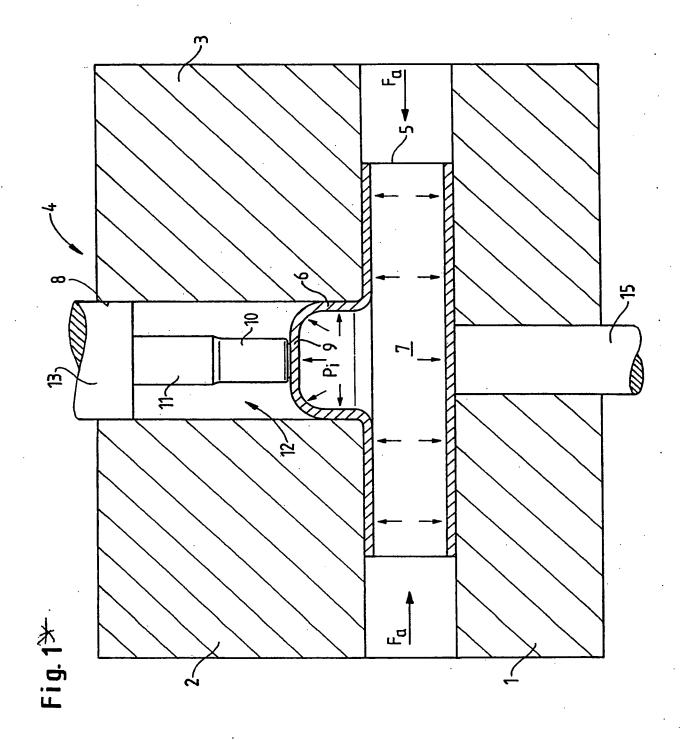
6. Vorrichtung nach Anspruch 4 oder 5, dadurch gekennzeichnet, daß der Gegenhalterkopf (12) mit einer einer Schneidkantenstufe (10) nachgeschalteten Kalibrierstufe (11) versehen ist.

7. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 4 bis 6, 60 dadurch gekennzeichnet, daß der Durchmesser des zweiten Gegenhalters (15) um etwas mehr als die doppelte Dicke (S) der Wandung der domartigen Abzweigung (6) größer ist als die Schneidkantenstufe (10) des Gegenhalterkopfes (12) des ersten 65 Gegenhalters (8).

## - Leerseite -

.

Nummer: Int. Cl.<sup>6</sup>: Offenlegungstag: DE 195 30 055 A1 B 21 D 35/00 20. Februar 1997



Nummer: Int. Cl.<sup>6</sup>:

Offenlegungstag:

DE 195 30 055 A1 B 21 D 35/00

**B 21 D 35/00** 20. Februar 1997

